KINH ÑAÏI PHÖÔNG QUAÛNG PHAÄT HOA NGHIEÂM

**QUYEÅN 25**

**Phaåm 25: THAÄP HOÀI HÖÔÙNG (Phaàn 3)**

Phaät töû! Theá naøo laø Ñaïi Boà-taùt hoài höôùng taïng coâng ñöùc voâ taän?

Thöa chö Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt naøy ñem thieän caên phaùt sinh do saùm hoái tröø dieät nhöõng nghieäp chöôùng naëng neà, thieän caên phaùt sinh do leã kính ba ñôøi chö Phaät, thieän caên phaùt sinh do khuyeán thænh chö Phaät thuyeát phaùp, thieän caên phaùt sinh do nghe Phaät thuyeát phaùp sieâng naêng tu taäp toû ngoä caûnh giôùi roäng lôùn chaúng theå nghó baøn, thieän caên phaùt sinh do tuøy hyû nhöõng thieän caên cuûa taát caû chö Phaät quaù khöù, vò lai, hieän taïi vaø taát caû chuùng sinh, thieän caên phaùt sinh do sieâng naêng tu taäp caên laønh voâ taän cuûa taát caû chö Phaät quaù khöù, vò lai, hieän taïi, thieän caên phaùt sinh do taâm tuøy hyû khi bieát nhöõng söï thaønh Phaät, thuyeát phaùp, ñieàu phuïc chuùng sinh cuûa chö Phaät ba ñôøi, thieän caên phaùt sinh do taâm tuøy hyû töø luùc môùi phaùt taâm ñeán thaønh Phaät, thò hieän nhaäp Nieát-baøn, chaùnh phaùp truï theá ñeán dieät taän cuûa chö Phaät ba ñôøi. Boà-taùt nghó: “Taát caû thieän caên voâ löôïng sai bieät roäng lôùn nhö theá heã ñaõ chöùa nhoùm, ñaõ tin hieåu, ñaõ tuøy hyû, ñaõ vieân maõn, ñaõ thaønh töïu, ñaõ tu haønh, ñaõ ñaït ñöôïc, ñaõ hieåu bieát, ñaõ thaâu giöõ, ñaõ taêng tröôûng trong voâ soá caûnh giôùi cuûa chö Phaät vaø caûnh giôùi cuûa töï thaân cho ñeán caûnh giôùi Boà-ñeà khoâng chöôùng ngaïi ñeàu ñem hoài höôùng laøm trang nghieâm taát caû coõi nöôùc chö Phaät.”

Nhö choán haønh hoùa cuûa chö Phaät trong taát caû theá giôùi nôi voâ bieân kieáp quaù khöù, ñoù

laø voâ löôïng, voâ soá caùc loaïi theá giôùi maø trí Phaät ñaõ bieát, Boà-taùt ñaõ bieát, ñaïi taâm ñaõ thoï, coõi Phaät trang nghieâm do haïnh nghieäp thanh tònh caûm öùng daãn daét chuùng sinh, thaàn löïc cuûa Nhö Lai thò hieän ra, nghieäp tònh xuaát theá cuûa chö Phaät laøm thaønh, dieäu haïnh cuûa Boà- taùt Phoå Hieàn höng khôûi, trong ñoù, chö Phaät thaønh ñaïo thò hieän nhöõng thaàn löïc töï taïi, cuøng taän thôøi vò lai, taát caû chö Phaät Nhö Lai ôû khaép phaùp giôùi seõ thaønh Phaät ñaïo, seõ ñöôïc taát caû coõi Phaät coâng ñöùc trang nghieâm thanh tònh, cuøng toät coõi phaùp, coõi hö khoâng, voâ bieân, khoâng coõi, khoâng ñoaïn, voâ taän ñeàu töø trí tueä cuûa Nhö Lai sinh ra, trang nghieâm vôùi voâ löôïng dieäu baûo. Ñoù laø trang nghieâm baèng taát caû hoa, trang nghieâm baèng taát caû y phuïc, trang nghieâm baèng taát caû taïng coâng ñöùc, trang nghieâm baèng taát caû Phaät löïc, trang nghieâm baèng taát caû coõi Phaät.

Caûnh giôùi cuûa Ñöùc Nhö Lai chaúng theå nghó baøn, caùc chuùng thanh tònh coù duyeân ñoàng haønh thôøi quaù khöù cuøng truï trong ñoù, söï thaønh töïu quaû chaùnh giaùc cuûa taát caû chö Phaät ñôøi vò lai, theá gian chaúng theå thaáy ñöôïc, maét thanh tònh cuûa Boà-taùt môùi coù theå soi thaáy.

Chö Boà-taùt naøy coù ñuû oai ñöùc lôùn, ñôøi tröôùc ñaõ vun troàng thieän caên, bieát taát caû

phaùp nhö huyeãn nhö hoùa, khaép thaønh töïu nhöõng haønh nghieäp thanh tònh cuûa Boà-taùt, nhaäp Tam-muoäi töï taïi chaúng theå nghó baøn, phöông tieän kheùo leùo, coù theå laøm Phaät söï, phoùng aùnh saùng Phaät chieáu khaép theá gian khoâng giôùi haïn.

Taát caû chö Phaät hieän taïi cuøng ñeàu trang nghieâm theá giôùi nhö vaày: Voâ löôïng hình töôùng, voâ löôïng quang saéc, ñeàu do coâng ñöùc laøm thaønh, coù voâ löôïng höông, voâ löôïng

baùu, voâ löôïng caây, voâ soá trang nghieâm, voâ soá cung ñieän, voâ soá aâm thanh.

Tuøy thuaän caùc baäc Thieän tri thöùc coù duyeân ñôøi tröôùc thò hieän taát caû coâng ñöùc trang nghieâm khoâng cuøng taän. Ñoù laø trang nghieâm baèng taát caû höông, trang nghieâm baèng taát caû traøng hoa, trang nghieâm baèng taát caû höông boät, trang nghieâm baèng taát caû baùu, trang nghieâm baèng taát caû côø phöôùn, trang nghieâm baèng taát caû luïa maøu baùu, trang nghieâm baèng taát caû lan can baùu, trang nghieâm baèng voâ soá löôùi vaøng, trang nghieâm baèng voâ soá soâng, trang nghieâm baèng voâ soá maây möa, trang nghieâm baèng voâ soá aâm nhaïc taáu leân voâ soá aâm thanh vi dieäu. Voâ löôïng, voâ soá ñoà trang nghieâm nhö vaäy trang nghieâm taát caû taän cuøng coõi phaùp, coõi hö khoâng.

Taát caû coõi Phaät coù trong taát caû möôøi phöông theá giôùi maø Phaät bieát roõ, Phaät neâu noùi ñeàu do voâ löôïng caùc loaïi nghieäp sinh khôûi. Ñoù laø coõi Phaät trang nghieâm, coõi Phaät thanh tònh, coõi Phaät bình ñaúng, coõi Phaät toát ñeïp, coõi Phaät oai ñöùc, coõi Phaät roäng lôùn, coõi Phaät an laïc, coõi Phaät khoâng theå huûy, coõi Phaät voâ taän, coõi Phaät voâ löôïng, coõi Phaät voâ ñoäng, coõi Phaät voâ uùy, coõi Phaät quang minh, coõi Phaät khoâng traùi nghòch, coõi Phaät khaû aùi, coõi Phaät soi saùng khaép, coõi Phaät nghieâm toát, coõi Phaät röïc rôõ, coõi Phaät kheùo ñeïp, coõi Phaät baäc nhaát, coõi Phaät thaéng, coõi Phaät thuø thaéng, coõi Phaät toái thaéng, coõi Phaät cöïc thaéng, coõi Phaät thöôïng, coõi Phaät voâ thöôïng, coõi Phaät khoâng gì baèng, coõi Phaät khoâng gì saùnh.

Taát caû coõi Phaät trong quaù khöù, hieän taïi, vò lai coù bao nhieâu söï trang nghieâm nhö theá, Ñaïi Boà-taùt ñem thieän caên cuûa mình maø phaùt taâm hoài höôùng. Nguyeän duøng taát caû söï trang nghieâm thanh tònh cuûa taát caû coõi nöôùc trong taát caû coõi Phaät ôû quaù khöù, hieän taïi, vò lai maø trang nghieâm nôi moät theá giôùi, gioáng nhö söï trang nghieâm cuûa taát caû caùc coõi Phaät kia ñeàu thaønh töïu, ñeàu thanh tònh, ñeàu tu taäp, ñeàu hieån hieän, ñeàu toát ñeïp, ñeàu truï trì.

Moät theá giôùi ñöôïc trang nghieâm nhö vaäy, taát caû theá giôùi cuøng taän coõi phaùp, coõi hö khoâng cuõng ñeàu trang nghieâm nhö vaäy. Caùc thöù trang nghieâm cuûa taát caû coõi nöôùc cuûa chö Phaät ba ñôøi cuõng ñeàu ñaày ñuû.

Ñaïi Boà-taùt laïi ñem thieän caên hoài höôùng nhö vaày: Nguyeän cho taát caû coõi Phaät cuûa ta tu ñeàu ñaày ñuû nhöõng baäc Ñaïi Boà-taùt. Nhöõng Boà-taùt naøy, theå taùnh chaân thaät, trí tueä thoâng ñaït, kheùo phaân bieät ñöôïc taát caû theá giôùi vaø coõi chuùng sinh, thaâm nhaäp coõi phaùp vaø coõi hö khoâng, lìa boû ngu si, thaønh töïu nieäm Phaät, nieäm Phaùp chaân thaät chaúng theå nghó baøn, nieäm Taêng voâ löôïng ñeàu cuøng khaép, cuõng nieäm xaû, maët trôøi phaùp troøn ñaày, aùnh saùng trí chieáu khaép, choã thaáy voâ ngaïi, töø voâ ñaéc maø sinh vaø sinh caùc Phaät phaùp, laø oâng chuû thieän caên thaéng thöôïng cuûa ñaïi chuùng, phaùt sinh taâm Voâ thöôïng Boà-ñeà, truï nôi löïc Phaät, höôùng ñeán trí Nhaát thieát, phaù tröø caùc nghieäp ma, laøm thanh tònh chuùng sinh, vaøo saâu phaùp taùnh, lìa haún ñieân ñaûo, thieän caên ñaïi nguyeän ñeàu chaúng luoáng.

Chuùng Ñaïi Boà-taùt nhö vaäy ñaày khaép trong coõi nöôùc cuûa ta, sinh choã nhö vaäy, coù ñöùc nhö vaäy, luoân thöïc haønh Phaät söï, ñöôïc Phaät Boà-ñeà vôùi aùnh saùng thanh tònh, ñuû trí coõi phaùp, hieän söùc thaàn thoâng moät thaân ñaày khaép coõi phaùp, ñaéc trí tueä lôùn vaøo caûnh giôùi cuûa ñoái töôïng haønh nôi trí Nhaát thieát, coù theå kheùo phaân bieät voâ löôïng, voâ bieân caâu nghóa, coõi phaùp, ñoái vôùi taát caû coõi ñeàu khoâng chaáp tröôùc, coù theå hieän khaép taát caû coõi Phaät, taâm nhö hö khoâng, chaúng nöông töïa vaøo ñaâu maø coù theå phaân bieät taát caû coõi phaùp, coù theå kheùo nhaäp xuaát Tam-muoäi raát saâu chaúng theå nghó baøn, höôùng ñeán trí Nhaát thieát, truï nôi coõi chö Phaät, ñöôïc löïc chö Phaät khai thò dieãn thuyeát voâ soá phaùp maø vaãn voâ uùy, tuøy thuaän thieän caên cuûa chö Phaät ba ñôøi, chieáu khaép taát caû coõi phaùp cuûa Nhö Lai, ñeàu coù theå thoï trì taát caû Phaät phaùp, bieát voâ soá phaùp ngoân ngöõ, kheùo coù theå dieãn noùi voâ soâ aâm thanh sai khaùc, vaøo nôi baäc Phaät töï taïi voâ thöôïng, ñi khaép taát caû möôøi phöông theá giôùi maø khoâng

chöôùng ngaïi, thöïc haønh phaùp khoâng tranh caõi, khoâng nöông töïa, khoâng phaân bieät, tu taäp taâm Boà-ñeà theâm roäng lôùn, ñöôïc trí thieän xaûo, kheùo bieát veà caâu nghóa, coù theå theo thöù lôùp maø khai thò dieãn noùi.

Nguyeän ñöôïc chö Ñaïi Boà-taùt nhö treân trang nghieâm coõi nöôùc cuûa ta tu, phaân boá cuøng khaép, tuøy thuaän an truï, tu taäp vaø noã löïc tu taäp, thuaän tònh vaø raát thuaän tònh, an nhieân tòch tónh. ÔÛ taát caû coõi Phaät, taïi moãi phöông ñeàu coù voâ soá, voâ löôïng, voâ bieân, voâ ñaúng, chaúng theå ñeám, chaúng theå keå, chaúng theå nghó, chaúng theå löôøng, chaúng theå noùi, chaúng theå noùi chö Ñaïi Boà-taùt nhö theá ñaày ñuû khaép nôi. Nhö ôû moät phöông, taát caû phöông cuõng nhö theá, nhö moät coõi Phaät, taát caû coõi Phaät taän cuøng hö khoâng, khaép coõi phaùp cuõng ñeàu nhö vaäy.

Thöa chö Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt ñem nhöõng thieän caên theo phöông tieän hoài höôùng taát caû coõi Phaät, phöông tieän hoài höôùng taát caû Boà-taùt, phöông tieän hoài höôùng taát caû Nhö Lai, phöông tieän hoài höôùng Phaät Boà-ñeà, phöông tieän hoài höôùng taát caû nguyeän roäng lôùn, phöông tieän hoài höôùng taát caû ñaïo xuaát yeáu, phöông tieän hoài höôùng laøm thanh tònh taát caû coõi chuùng sinh, phöông tieän hoài höôùng taát caû theá giôùi thöôøng thaáy chö Phaät hieän ra ñôøi, phöông tieän hoài höôùng thöôøng thaáy Nhö Lai thoï maïng voâ löôïng, phöông tieän hoài höôùng thöôøng thaáy chö Phaät cuøng khaép coõi phaùp chuyeån phaùp luaân voâ ngaïi, khoâng thoaùi.

Luùc Ñaïi Boà-taùt ñem nhöõng thieän caên hoài höôùng nhö vaày, vì vaøo khaép taát caû coõi Phaät neân taát caû coõi Phaät ñeàu thanh tònh, vì ñeán khaép taát caû coõi chuùng sinh neân taát caû Boà- taùt thaûy ñeàu thanh tònh, vì nguyeän chö Phaät xuaát theá khaép taát caû theá giôùi neân taát caû coõi phaùp taát caû coõi Phaät ñeàu coù thaân Phaät sieâu nhieân xuaát hieän.

Ñaïi Boà-taùt duøng hoài höôùng khoâng gì saùnh nhö vaäy ñeå höôùng ñeán trí Nhaát thieát, taâm Boà-taùt roäng lôùn nhö hö khoâng, khoâng coù haïn löôïng, vaøo baát tö nghì, bieát taát caû nghieäp vaø cuøng quaû baùo thaûy ñeàu tòch dieät, taâm thöôøng bình ñaúng, khoâng coù ngaèn meù, coù theå vaøo taát caû coõi phaùp.

Luùc Ñaïi Boà-taùt hoài höôùng nhö vaày, chaúng phaân bieät ngaõ cuøng ngaõ sôû, chaúng phaân bieät Phaät cuøng Phaät phaùp, chaúng phaân bieät coõi nöôùc cuøng nghieâm tònh, chaúng phaân bieät chuùng sinh vaø ñieàu phuïc, chaúng phaân bieät nghieäp vaø quaû baùo, chaúng chaáp tö duy vaø choã khôûi cuûa tö duy, chaúng hoaïi nhaân, chaúng hoaïi quaû, chaúng laáy söï, chaúng laáy phaùp, chaúng cho sinh töû coù phaân bieät, chaúng cho Nieát-baøn thöôøng tòch tónh, chaúng cho Ñöùc Nhö Lai chöùng caûnh giôùi Phaät, chaúng coù phaùp nhoû naøo cuøng ôû vôùi phaùp.

Luùc Ñaïi Boà-taùt hoài höôùng nhö vaày, ñem caùc thieän caên cho khaép chuùng sinh quyeát ñònh thaønh thuïc, giaùo hoùa bình ñaúng, khoâng töôùng, khoâng duyeân, khoâng caân nhaéc, khoâng hö voïng, xa lìa taát caû phaân bieät chaáp tröôùc.

Ñaïi Boà-taùt hoài höôùng nhö vaày roài, ñöôïc thieän caên voâ taän. Ñoù laø vì nieäm chö Phaät ba ñôøi neân ñöôïc thieän caên voâ taän, vì nieäm taát caû Boà-taùt neân ñöôïc thieän caên voâ taän, vì laøm thanh tònh caùc coõi Phaät neân ñöôïc thieän caên voâ taän, vì laøm thanh tònh taát caû coõi chuùng sinh neân ñöôïc thieän caên voâ taän, vì thaâm nhaäp coõi phaùp neân ñöôïc thieän caên voâ taän, vì tu voâ löôïng taâm ñoàng coõi hö khoâng neân ñöôïc thieän caên voâ taän, vì hieåu saâu caûnh giôùi cuûa chö Phaät neân ñöôïc thieän caên voâ taän, vì ñoái vôùi haïnh Boà-taùt sieâng tu taäp neân ñöôïc thieän caên voâ taän, vì roõ thaáu ba ñôøi neân ñöôïc thieän caên voâ taän.

Luùc Ñaïi Boà-taùt ñem taát caû thieän caên hoài höôùng nhö vaày, roõ taát caû coõi chuùng sinh khoâng coù chuùng sinh, hieåu taát caû phaùp khoâng coù thoï maïng, bieát taát caû phaùp khoâng coù taùc giaû, ngoä taát caû phaùp khoâng coù ngaõ, roõ taát caû phaùp khoâng coù giaän hôøn tranh caõi, quaùn taát caû phaùp ñeàu töø duyeân khôûi, khoâng coù truï xöù, bieát taát caû vaät ñeàu khoâng coù choã nöông töïa,

roõ taát caû coõi ñeàu khoâng choã truï, quaùn taát caû haïnh Boà-taùt cuõng khoâng xöù sôû, thaáy taát caû caûnh giôùi ñeàu khoâng sôû höõu.

Luùc Ñaïi Boà-taùt hoài höôùng nhö vaày, maét chaúng bao giôø thaáy coõi Phaät baát tònh, cuõng chaúng thaáy chuùng sinh dò töôùng, khoâng coù phaùp nhoû naøo laø choã nhaäp cuûa trí, cuõng khoâng coù chuùt trí naøo nhaäp vaøo phaùp, hieåu thaân Nhö Lai chaúng phaûi nhö hö khoâng vì do voâ löôïng phaùp dieäu, taát caû coâng ñöùc maø ñöôïc vieân maõn, vì ôû taát caû choã khieán caùc chuùng sinh chöùa hoïp thieän caên ñeàu ñaày ñuû.

Ñaïi Boà-taùt naøy ôû trong moãi nieäm ñöôïc voâ soá voâ soá ñòa möôøi Löïc, ñaày ñuû taát caû phöôùc ñöùc, thaønh töïu thieän caên thanh tònh, laøm phöôùc ñieàn cuûa taát caû chuùng sinh.

Ñaïi Boà-taùt naøy thaønh töïu taïng coâng ñöùc nhö yù, vì tuøy choã caàn duøng taát caû ñoà thích yù ñeàu coù ñuû, vì tuøy choã naøo maø Boà-taùt naøy ñaët chaân ñeán ñeàu coù theå laøm nghieâm tònh taát caû coõi Phaät, khieán voâ soá voâ soá chuùng sinh ñeàu thanh tònh, vì thaâu laáy phöôùc ñöùc tu taäp caùc coâng haïnh.

Luùc Ñaïi Boà-taùt hoài höôùng nhö vaày thì tu taát caû haïnh Boà-taùt, phöôùc ñöùc thuø thaéng, saéc töôùng khoâng gì saùnh, oai löïc aùnh saùng ñeàu sieäu vieät theá gian, ma vaø daân ma chaúng theå ñoái maët, ñaày ñuû thieän caên, thaønh töïu ñaïi nguyeän, taâm roäng lôùn ñoàng trí Nhaát thieát, trong moät nieäm ñeàu coù theå cuøng khaép voâ löôïng coõi Phaät, trí löïc voâ löôïng coù theå thaáu roõ taát caû caûnh giôùi Phaät, ñoái vôùi taát caû Phaät ñöôïc tín hieåu saâu xa, truï trí voâ bieân, taâm löïc Boà-ñeà roäng lôùn nhö phaùp giôùi roát raùo nhö hö khoâng.

Ñaây laø hoài höôùng thöù naêm, hoài höôùng Taïng coâng ñöùc voâ taän cuûa Ñaïi Boà-taùt.

Ñaïi Boà-taùt truï nôi baäc Hoài höôùng naøy thì ñaït ñöôïc möôøi thöù taïng voâ taän. Nhöõng gì laø möôøi? Ñoù laø ñöôïc taïng voâ taän thaáy Phaät vì nôi moät chaân loâng thaáy voâ soá Phaät xuaát theá.

Ñöôïc taïng voâ taän nhaäp phaùp vì duøng trí löïc Phaät quaùn taát caû phaùp ñeàu vaøo phaùp. Ñöôïc taïng voâ taän ghi nhôù, vì thoï trì taát caû Phaät phaùp khoâng queân maát.

Ñöôïc taïng voâ taän tueä quyeát ñònh vì kheùo bieát taát caû phöông tieän bí maät cuûa Phaät phaùp.

Ñöôïc taïng voâ taän hieåu roõ yù nghóa, vì kheùo bieát nghóa lyù dung thoâng cuûa caùc phaùp.

Ñöôïc taïng voâ taän, voâ bieân hieåu bieát vì duøng trí nhö hö khoâng thoâng ñaït taát caû phaùp ba ñôøi.

Ñöôïc taïng voâ taän phöôùc ñöùc, vì laøm cho yù cuûa taát caû chuùng sinh ñöôïc sung maõn chaúng cuøng taän,

Ñöôïc taïng voâ taän trí giaùc duõng maõnh, vì ñeàu coù theå tröø dieät söï ngu si cuûa taát caû chuùng sinh.

Ñöôïc taïng voâ taän bieän taøi quyeát ñònh, vì dieãn thuyeát taát caû Phaät phaùp bình ñaúng khieán caùc chuùng sinh ñeàu hieåu roõ.

Ñöôïc taïng voâ taän möôøi Löïc voâ uùy, vì ñaày ñuû taát caû haïnh Boà-taùt, duøng luïa Ly caáu ueá quaán ñaàu, ñaït ñeán trí Nhaát thieát voâ ngaïi.

Luùc naøy, Boà-taùt Kim Cang Traøng, nöông theo oai löïc cuûa Ñöùc Phaät quaùn saùt khaép möôøi phöông roài noùi keä raèng:

*Boà-taùt thaønh töïu löïc taâm saâu Ñoái vôùi caùc phaùp ñöôïc töï taïi*

*Do phöôùc khuyeán thænh vaø tuøy hyû Phöông tieän voâ ngaïi kheùo hoài höôùng Taát caû Nhö Lai trong ba ñôøi*

*Nghieâm tònh coõi Phaät khaép theá gian Taát caû coâng ñöùc ñeàu ñaày ñuû*

*Hoài höôùng tònh ñoä cuõng nhö vaäy. Taát caû Phaät phaùp trong ba ñôøi Boà-taùt thaûy ñeàu tö duy kyõ*

*Duøng taâm thaâu laáy khoâng coøn soùt Nhö vaäy trang nghieâm caùc coõi Phaät Cuøng taän caùc kieáp trong ba ñôøi Khen nhöõng coâng ñöùc moät coõi Phaät Ba ñôøi nhöõng kieáp coøn cuøng taän.*

*Coâng ñöùc coõi Phaät khoâng cuøng taän Nhö vaäy taát caû coõi chö Phaät*

*Boà-taùt ñeàu thaáy khoâng coøn soùt*

*Ñeàu ñem trang nghieâm moät coõi Phaät Taát caû coõi Phaät ñeàu nhö vaäy.*

*Coù nhöõng Phaät töû taâm thanh tònh Ñeàu töø Phaät phaùp maø hoùa sinh Taát caû coâng ñöùc trang nghieâm taâm Taát caû coõi Phaät ñeàu sung maõn Chö Boà-taùt kia ñeàu ñaày ñuû*

*Voâ löôïng töôùng toát trang nghieâm thaân Bieän taøi dieãn thuyeát khaép theá gian*

*Ví nhö bieån caû khoâng cuøng taän. Boà-taùt an truï caùc Tam-muoäi Taát caû coâng haïnh ñeàu ñaày ñuû*

*Taâm ñoù thanh tònh khoâng gì saùnh*

*AÙnh saùng chieáu khaép möôøi phöông coõi. Nhöõng coõi Phaät nhö vaäy khoâng soùt Chö Boà-taùt aáy ñeàu ñaày khaép*

*Chöa töøng nhôù töôûng thöøa Thanh vaên Laïi cuõng chaúng caàu ñaïo Duyeân giaùc. Boà-taùt taâm thanh tònh nhö vaäy*

*Thieän caên hoài höôùng khaép quaàn sinh Muoán khieán taát caû thaønh chaùnh ñaïo Bieát roõ ñaày ñuû caùc Phaät phaùp.*

*Möôøi phöông taát caû caùc ma oaùn Boà-taùt oai löïc ñeàu phaù tröø*

*Trí tueä duõng maõnh khoâng ai hôn Quyeát ñònh tu haønh phaùp roát raùo. Boà-taùt duøng söùc cuûa ñaïi nguyeän naøy*

*Taát caû hoài höôùng khoâng chöôùng ngaïi Vaøo nôi taïng voâ taän coâng ñöùc*

*Khöù, lai, hieän taïi luoân voâ taän. Boà-taùt kheùo quaùn caùc phaùp haønh Thaáu roõ taùnh noù chaúng töï taïi*

*Ñaõ bieát taùnh caùc phaùp nhö vaäy Chaúng voïng laáy nghieäp vaø quaû baùo. Khoâng coù phaùp saéc phaùp voâ saéc*

*Cuõng khoâng phaùp töôûng phaùp voâ töôûng Phaùp coù phaùp khoâng thaûy ñeàu khoâng Bieát roõ taát caû voâ sôû ñaéc.*

*Taát caû caùc phaùp nhaân duyeân sinh*

*Theå taùnh chaúng coù cuõng chaúng khoâng Ñoái vôùi nhaân duyeân vaø sinh khôûi Trong ñoù roát raùo khoâng chaáp tröôùc. Nhöõng ngoân ngöõ cuûa caùc chuùng sinh Trong ñoù roát raùo voâ sôû ñaéc*

*Bieát roõ danh töôùng ñeàu phaân bieät Hieåu roõ caùc phaùp ñeàu voâ ngaõ.*

*Nhö taùnh chuùng sinh voán tòch dieät Nhö vaäy bieát roõ taát caû phaùp*

*Thaâu laáy ba ñôøi khoâng thöøa soùt*

*Coõi nöôùc, caùc nghieäp ñeàu bình ñaúng. Duøng trí nhö vaäy maø hoài höôùng*

*Tuøy choã ngoä hieåu phöôùc nghieäp sinh Nhöõng phöôùc töôùng naøy nhö choã hieåu Leõ naøo trong ñoù coù thuû ñaéc.*

*Hoài höôùng nhö vaày taâm voâ caáu*

*Troïn chaúng caân löôøng caùc phaùp taùnh Roõ phaùp taùnh ñoù ñeàu phi taùnh Chaúng truï theá gian cuõng chaúng xuaát*

*Taát caû coâng haïnh nhöõng nghieäp thieän Ñeàu ñem hoài höôùng caùc quaàn sinh Ñeàu thaáu roõ caû chaân taùnh kia*

*Taát caû phaân bieät ñeàu döùt tröø. Taát caû nhöõng kieán chaáp hö voïng Thaûy ñeàu tröø boû khoâng coøn soùt*

*Rôøi nhöõng nhieät naõo thöôøng trong maùt Truï nôi baäc giaûi thoaùt voâ ngaïi.*

*Boà-taùt chaúng hoaïi taát caû phaùp*

*Cuõng chaúng huûy hoaïi caùc phaùp taùnh Hieåu roõ caùc phaùp nhö boùng vang Ñoái vôùi taát caû ñeàu khoâng chaáp.*

*Roõ nhöõng chuùng sinh suoát ba ñôøi Ñeàu töø nhaân duyeân hoøa hôïp khôûi Cuõng bieát taâm thích vaø taäp khí Chöa töøng hoaïi dieät taát caû phaùp.*

*Thaáu roõ nghieäp taùnh chaúng phaûi nghieäp Maø cuõng chaúng traùi caùc phaùp töôùng Laïi cuõng chaúng hoaïi nghieäp quaû baùo*

*Noùi caùc phaùp taùnh töø duyeân khôûi Bieát roõ chuùng sinh khoâng coù sinh*

*Cuõng khoâng chuùng sinh bò löu chuyeån Khoâng theå noùi thaät coù chuùng sinh*

*Chæ döïa theá tuïc giaû neâu noùi.*

Phaät töû! Theá naøo laø Ñaïi Boà-taùt hoài höôùng tuøy thuaän taát caû thieän caên kieân coá?

Thöa chö Phaät töû! Baäc Boà-taùt hoaëc laøm Ñeá vöông ngöï nôi ñaïi quoác, coù oai ñöùc lôùn, danh chaán thieân haï, phaøm caùc oaùn ñòch ñeàu quy thuaän, hieäu leänh ban ra ñeàu döïa theo chaùnh phaùp, caàm moät caây loïng che maùt möôøi phöông, ñi khaép coõi nöôùc khoâng bò trôû ngaïi, ñaàu vaán luïa Ly caáu, töï taïi ñoái vôùi caùc phaùp, ngöôøi thaáy ñeàu caûm phuïc, chaúng caàn ñeán hình phaït, chæ duøng ñöùc caûm hoùa, duøng boán Nhieáp phaùp, thaâu phuïc giaùo hoùa caùc chuùng sinh, laøm Chuyeån luaân vöông chu caáp taát caû.

Ñaïi Boà-taùt an truï coâng ñöùc töï taïi nhö vaäy, coù ñoâng quyeán thuoäc chaúng ai laøm trôû ngaïi huûy hoaïi ñöôïc. Lìa khoûi loãi laàm, ngöôøi thaáy khoâng nhaøm, phöôùc ñöùc trang nghieâm, töôùng toát vieân maõn, thaân hình, töù chi ñeàu ñaày ñuû ñieàu hoøa. Ñöôïc thaân Na-la-dieân kieân coá, coù ñaïi löïc khoâng ai khuaát phuïc ñöôïc. Ñöôïc nghieäp thanh tònh lìa caùc nghieäp chöôùng. Tu haønh ñaày ñuû taát caû boá thí, hoaëc thí thöïc phaåm, hoaëc thí thöôïng vò, hoaëc thí xe coä, hoaëc thí y phuïc, hoaëc thí traøng hoa, caùc thöù höông taïp, höông xoa, giöôøng gheá, nhaø cöûa, choã ôû, ñeøn ñuoác toát, thuoác men, nhöõng khí cuï baùu, xe baùu, ngöïa gioûi, voi hay ñeàu hoan hyû boá thí. Hoaëc coù keû ñeán xin gheá cuûa vua ngöï, hoaëc xin loïng, phöôùn, vaät baùu, ñoà trang nghieâm, maõo vua, minh chaâu, caû ñeán ngoâi vua cuõng saün saøng boá thí khoâng hoái tieác.

Neáu thaáy ngöôøi bò caàm tuø, lieàn boû ra cuûa baùu, vôï con, quyeán thuoäc hoaëc ñeán thaân mình ñeå giaûi cöùu. Neáu thaáy keû töû tuø saép bò haønh hình, lieàn xaû thaân theá maïng. Coù ai ñeán xin baát luaän vaät gì nôi thaân: Maét, tai, muõi, löôõi, da, thòt, xöông, tuûy, ñaàu, maët, tay, chaân, taïng, phuû ñeàu vui loøng cho heát, khoâng tieác nuoái.

Hoaëc vì caàu thænh phaùp chöa töøng coù maø gieo mình vaøo haàm löûa. Hoaëc vì hoä trì chaùnh phaùp cuûa Nhö Lai maø ñem thaân chòu ñöïng taát caû söï khoå ñoäc. Hoaëc vì caàu chaùnh phaùp, cho ñeán moät chöõ, coù theå xaû boû taát caû sôû höõu trong boán bieån. Thöôøng ñem chaùnh phaùp giaùo hoùa chuùng sinh, khieán tu haïnh laønh, lìa boû ñieàu aùc. Neáu thaáy keû gieát haïi, thì duøng taâm Töø cöùu vôùt khieán boû nghieäp aùc.

Neáu thaáy Ñöùc Nhö Lai thaønh Ñaúng Chaùnh Giaùc thì truyeàn rao ca ngôïi cho moïi nôi ñeàu ñöôïc hay bieát, hoaëc cuùng ñaát xaây döïng Taêng ñöôøng, ñieän, nhaø ñeå laøm choã ôû vaø cung caáp ngöôøi phuïc dòch, hoaëc ñem thaân mình boá thí cho ngöôøi ñeán xin, hoaëc cuùng döôøng Phaät ñeå caàu phaùp, hoan hyû möøng vui vì chuùng sinh maø phuïng söï cuùng döôøng, hoaëc xaû boû ngoâi vua, thaønh aáp, xoùm laøng, cung ñieän, vöôøn röøng, vôï con quyeán thuoäc, tuøy theo ngöôøi xin ñeàu thoûa maõn heát, hoaëc boû taát caû vaät duïng nuoâi soáng, thieát laäp hoäi boá thí khoâng giôùi haïn. Chuùng sinh trong ñoù, taát caû ñeàu laø ruoäng phöôùc, hoaëc töø xa ñeán, hoaëc ôû gaàn laïi, hoaëc hieàn, hoaëc ngu, hoaëc ñeïp, hoaëc xaáu, hoaëc nam, hoaëc nöõ, ngöôøi vaø phi nhaân, taâm töôûng chaúng ñoàng, nhu caàu cuõng khaùc, ñeàu bình ñaúng cho heát, khieán ñaày ñuû caû.

Luùc Ñaïi Boà-taùt boá thí nhö vaäy, phaùt taâm kheùo thaâu nhaän ñeàu ñem hoài höôùng caû. Ñoù laø kheùo thaâu toùm saéc, thoï, töôûng, haønh, thöùc tuøy thuaän taát caû thieän caên kieân coá, kheùo thaâu toùm ngoâi vua tuøy thuaän taát caû thieän caên kieân coá, kheùo thaâu toùm cuûa caûi tuøy thuaän taát caû thieän caên kieân coá, kheùo thaâu toùm tueä thí tuøy thuaän taát caû thieän caên kieân coá.

Taøi vaät maø Ñaïi Boà-taùt boá thí voâ löôïng, voâ bieân, ñem thieän caên ñoù hoài höôùng nhö vaày: “Luùc boá thí thöùc aên ngon cho chuùng sinh, taâm Boà-taùt thanh tònh ñoái vôùi vaät boá thí,

khoâng tham vöôùng, khoâng boûn seûn luyeán tieác, troïn veïn haïnh boá thí caàu nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc moùn aên trí tueä, taâm ñöôïc voâ ngaïi, bieát roõ taùnh chaát cuûa thöùc aên, khoâng tham ñaém, chæ thích moùn aên phaùp hyû xuaát ly, ñaày ñuû trí tueä duøng phaùp kieân truï thaâu giöõ thieän caên, thaân phaùp vaø thaân trí thanh tònh du haønh, vì töø taâm laøm phöôùc ñieàn cho chuùng sinh maø thò hieän thoï ñoaøn thöïc. Ñaây laø Ñaïi Boà-taùt ñem thieän caên hoài höôùng, luùc boá thí thöùc aên.”

Ñaïi Boà-taùt luùc boá thí thöùc uoáng, ñem thieän caên naøy hoài höôùng nhö vaày: “Nguyeän cho taát caû chuùng sinh uoáng nöôùc phaùp vò, sieâng naêng tu taäp ñaày ñuû ñaïo Boà-taùt, döùt söï khaùt aùi theá gian, thöôøng caàu trí Phaät, lìa caûnh duïc ñöôïc söï vui phaùp hyû. Töø nôi phaùp thanh tònh sinh ra thaân mình, thöôøng duøng Tam-muoäi maø thaâu giöõ taâm mình. Vaøo bieån trí tueä, noåi maây phaùp lôùn, xoái möa phaùp lôùn. Ñaây laø Ñaïi Boà-taùt ñem thieän caên hoài höôùng, luùc boá thí thöùc uoáng.”

Ñaïi Boà-taùt luùc boá thí nhöõng thöù aên uoáng thöôïng vò thanh tònh coù theå laøm cho thaân boán ñaïi ñieàu hoøa, an oån, da thòt töôi nhuaàn, khí löïc doài daøo, taâm hoàn trong saùng, thöôøng ñöôïc hoan hyû, taïng phuû maïnh toát, khoâng nhieãm ñoäc, khoâng nhuoám beänh, luoân ñöôïc an vui, ñem thieän caên naøy hoài höôùng nhö vaày: “Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc ñaày ñuû vò cam loà toái thöôïng.”

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc vò phaùp trí bieát roõ nghieäp duïng cuûa taát caû vò.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc voâ löôïng phaùp vò thaáu roõ coõi phaùp an truï trong thaønh trì ñaïi phaùp thaät teá.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh laøm maây ñaïi phaùp röôùi möa phaùp khaép caû coõi phaùp giaùo hoùa ñieàu phuïc taát caû chuùng sinh.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc vò thaéng trí, phaùp hyû voâ thöôïng sung maõn thaân

taâm.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh khoâng tham ñaém taát caû thöôïng vò, chaúng nhieãm taát

caû vò theá gian, thöôøng sieâng tu taäp taát caû Phaät phaùp.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc phaùp nhaát vò roõ caùc Phaät phaùp ñeàu khoâng sai

khaùc.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc vò toái thaéng nöông trí Nhaát thieát troïn khoâng

thoaùi chuyeån.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc vaøo phaùp vò bình ñaúng cuûa chö Phaät ñeàu coù theå phaân bieät ñöôïc taát caû nhöõng caên taùnh.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh theâm lôùn phaùp vò thöôøng ñöôïc ñaày ñuû Phaät phaùp voâ

ngaïi.

Ñaây laø Ñaïi Boà-taùt luùc boá thí thöôïng vò ñem thieän caên hoài höôùng, khieán taát caû

chuùng sinh sieâng tu phöôùc ñöùc ñeàu ñöôïc ñaày ñuû thaân trí voâ ngaïi.

Ñaïi Boà-taùt luùc boá thí xe coä, ñem thieän caên hoài höôùng nhö vaày:

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñeàu ñöôïc ñaày ñuû trí Nhaát thieát ngoài xe Ñaïi thöøa, xe baát hoaïi, xe toái thaéng, xe toái thöôïng, xe nhanh choùng, xe ñaïi löïc, xe phöôùc ñöùc ñaày ñuû, xe xuaát theá, xe xuaát sinh voâ löôïng Boà-taùt. Ñaây laø Ñaïi Boà-taùt ñem thieän caên hoài höôùng luùc boá thí xe coä.

Ñaïi Boà-taùt luùc boá thí y phuïc, ñem thieän caên hoài höôùng nhö vaày:

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc y phuïc hoå theïn ñeå che thaân, lìa boû ñaïo taø phaùp aùc, da deû mòn maøng, saéc dieän töôi saùng, thaønh töïu söï an vui baäc nhaát cuûa Phaät, ñöôïc trí Nhaát thieát chuûng voâ cuøng thanh tònh. Ñaây laø luùc Ñaïi Boà-taùt boá thí y phuïc, ñem

thieän caên hoài höôùng.

Ñaïi Boà-taùt thöôøng ñem caùc thöù danh hoa nhö hoa höông vi dieäu, hoa ñuû maøu saéc, hoa kyø dieäu voâ löôïng, hoa thieän kieán, hoa deã öa thích, hoa taát caû muøa, hoa trôøi, hoa ngöôøi, hoa ñôøi baùu quyù, hoa toûa muøi thôm vöøa yù ñeå cuùng döôøng chö Phaät hieän taïi vaø cuùng döôøng ñieän thaùp thôø Phaät, cuõng cuùng döôøng ngöôøi thuyeát phaùp, Tyø-kheo Taêng, chö Boà-taùt, caùc Thieän tri thöùc, haøng Thanh vaên, Ñoäc giaùc, cha meï, sö tröôûng, cho ñeán keû ngheøo cuøng coâi cuùt.

Luùc boá thí, Boà-taùt ñem thieän caên hoài höôùng nhö vaày:

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñeàu ñöôïc hoa Tam-muoäi cuûa Phaät, coù theå ñôm nôû taát caû phaùp.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñeàu ñöôïc nhö Phaät, ai xem thaáy cuõng ñeàu hoan hyû khoâng chaùn.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh taâm khoâng loaïn ñoäng, choã thaáy ñeàu thuaän hôïp. Nguyeän cho taát caû chuùng sinh laøm ñuû nhöõng nghieäp haïnh roäng lôùn thanh tònh. Nguyeän cho taát caû chuùng sinh luoân nhôù thieän höõu taâm khoâng ñoåi dôøi.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh nhö thuoác A-giaø-ñaø coù theå tröø taát caû ñoäc phieàn naõo.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh troïn neân ñaïi nguyeän ñeàu thaønh baäc Phaùp vöông voâ thöôïng.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh phoùng aùnh saùng trí tueä phaù toái ngu si.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh taêng tröôûng troøn ñaày vaàng traêng Boà-ñeà thanh tònh.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh vaøo beán chaâu baùu gaëp Thieän tri thöùc thaønh töïu ñaày ñuû taát caû thieän caên.

Ñaây laø luùc Ñaïi Boà-taùt boá thí hoa ñeïp ñem thieän caên hoài höôùng khieán chuùng sinh ñöôïc trí tueä thanh tònh voâ ngaïi.

Luùc boá thí traøng hoa, Ñaïi Boà-taùt ñem thieän caên hoài höôùng nhö vaày:

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc ngöôøi thaáy thích, ngöôøi thaáy khaâm phuïc, khen ngôïi, thaân thieän, meán öa, khaùt ngöôõng, ngöôøi thaáy ñeàu tröø söï öu phieàn, ñöôïc hoan hyû, lìa aùc, thöôøng ñöôïc gaàn guõi chö Phaät, ñöôïc trí Nhaát thieát. Ñaây laø Ñaïi Boà-taùt luùc boá thí traøng hoa ñem thieän caên hoài höôùng.

Luùc boá thí caùc thöù höông, Ñaïi Boà-taùt ñem thieän caên hoài höôùng nhö vaày:

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc ñaày ñuû giôùi höông, ñöôïc giôùi haïnh chaúng keùm thieáu, chaúng taïp, chaúng nhieãm oâ, chaúng hoái haän, ñöôïc giôùi haïnh lìa troùi buoäc, khoâng nhieät naõo, khoâng sai phaïm, ñöôïc giôùi voâ bieân, giôùi xuaát theá, Giôùi ba-la-maät cuûa Boà-taùt.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh do giôùi haïnh naøy maø ñeàu ñöôïc thaønh töïu giôùi thaân cuûa chö Phaät.

Ñaây laø luùc Ñaïi Boà-taùt boá thí caùc thöù höông ñem thieän caên hoài höôùng, khieán chuùng sinh ñöôïc vieân maõn giôùi tuï voâ ngaïi.

Luùc Ñaïi Boà-taùt boá thí höông xoa, ñem thieän caên hoài höôùng nhö vaày:

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh höông thí xoâng khaép, ñeàu coù theå xaû boû taát caû sôû höõu. Nguyeän cho taát caû chuùng sinh höông giôùi xoâng khaép ñeàu ñöôïc tònh giôùi roát raùo cuûa

Nhö Lai.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh höông nhaãn xoâng khaép, lìa boû taâm hieåm haïi.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh höông tinh taán xoâng khaép, thöôøng maëc aùo giaùp tinh taán Ñaïi thöøa.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh höông ñònh xoâng khaép, an truï chaùnh ñònh hieän tieàn

cuûa chö Phaät.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh höông tueä xoâng khaép, trong moät nieäm ñöôïc thaønh Trí vöông voâ thöôïng.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh höông phaùp xoâng khaép, ñoái vôùi phaùp Voâ thöôïng ñöôïc voâ uùy.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh höông ñöùc xoâng khaép, thaønh töïu trí Nhaát thieát ñaïi coâng ñöùc.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh höông Boà-ñeà xoâng khaép, ñöôïc möôøi Löïc cuûa Phaät ñeán nôi bôø kia.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh höông baïch phaùp thanh tònh xoâng khaép, döùt haún taát caû phaùp baát thieän.

Ñaây laø Ñaïi Boà-taùt boá thí höông xoa ñem thieän caên hoài höôùng.

Luùc boá thí giöôøng gheá, Ñaïi Boà-taùt ñem thieän caên hoài höôùng nhö vaày:

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc giöôøng gheá cuûa chö Thieân vaø chöùng trí tueä lôùn.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc giöôøng gheá cuûa Thaùnh hieàn boû yù phaøm phu, truï taâm Boà-ñeà.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc giöôøng gheá an laïc, lìa haún taát caû khoå naõo sinh

töû. Phaät.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc giöôøng gheá roát raùo, thaáy thaàn thoâng töï taïi cuûa Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc giöôøng gheá bình ñaúng, luoân huaân tu khaép taát caû

phaùp laønh.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc giöôøng gheá toái thaéng ñuû nghieäp thanh tònh, theá gian khoâng saùnh kòp.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc giöôøng gheá an oån, chöùng phaùp chaân thaät roát raùo ñaày ñuû.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc giöôøng gheá thanh tònh, tu taäp caûnh giôùi trí tònh cuûa Nhö Lai.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh an truï giöôøng gheá, ñöôïc haøng Thieän tri thöùc luoân theo che chôû.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc giöôøng gheá sö töû, thöôøng naèm nghieâng hoâng maët nhö Phaät.

Ñaây laø luùc Ñaïi Boà-taùt boá thí giöôøng gheá ñem thieän caên hoài höôùng, khieán chuùng sinh tu taäp chaùnh nieäm kheùo thuû hoä caùc caên.

Luùc Ñaïi Boà-taùt boá thí phoøng nhaø, ñem thieän caên hoài höôùng nhö vaày:

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñeàu ñöôïc an truï coõi Phaät thanh tònh, sieâng naêng tu taäp taát caû coâng ñöùc, an truï caûnh giôùi Tam-muoäi thaâm dieäu, rôøi boû söï chaáp tröôùc taát caû choã truï, roõ choã truï ñeàu laø khoâng, lìa theá gian maø truï trí Nhaát thieát, thaâu laáy choã truï cuûa chö Phaät, truï nôi ñaïo roát raùo, truï choán an vui, luoân truï nôi thieän caên thanh tònh baäc nhaát, troïn chaúng rôøi boû choã truï voâ thöôïng cuûa Phaät.

Ñaây laø Ñaïi Boà-taùt luùc boá thí phoøng nhaø ñem thieän caên hoài höôùng, vì muoán ñem lôïi ích cho taát caû chuùng sinh tuøy choã hoï ñaùng ñöôïc ñoä maø tö duy cöùu hoä.

Luùc Ñaïi Boà-taùt boá thí choã ôû, ñem thieän caên hoài höôùng nhö vaày: Nguyeän cho taát caû chuùng sinh thöôøng ñöôïc lôïi laønh taâm hoï an vui.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh nöông töïa Ñöùc Phaät maø truï, nöông töïa ñaïi trí maø truï,

nöông töïa Thieän tri thöùc maø truï, nöông töïa toân thaéng maø truï, nöông töïa haïnh thieän maø truï, nöông töïa ñaïi Töø maø truï, nöông töïa ñaïi Bi maø truï, nöông töïa saùu moân Ba-la-maät maø truï, nöông töïa taâm ñaïi Boà-ñeà maø truï, nöông töïa ñaïo Boà-taùt maø truï.

Ñaây laø Ñaïi Boà-taùt luùc boá thí choã ôû, ñem thieän caên hoài höôùng ñeå cho taát caû phöôùc ñöùc ñöôïc thanh tònh, roát raùo thanh tònh, trí thanh tònh, ñaïo thanh tònh, phaùp thanh tònh, giôùi thanh tònh, chí nguyeän thanh tònh, tin hieåu thanh tònh, taát caû thaàn thoâng coâng ñöùc thanh tònh.

Ñaïi Boà-taùt luùc boá thí caùc thöù ñeøn saùng, nhö ñeøn toâ, ñeøn daàu, ñeøn baùu, ñeøn ma-ni, ñeøn sôn, ñeøn löûa, ñeøn traàm thuûy, ñeøn chieân-ñaøn, ñeøn taát caû höông thôm, ñeøn voâ löôïng maøu saéc choùi saùng vì muoán taïo lôïi ích cho taát caû chuùng sinh, vì muoán thaâu nhaän taát caû chuùng sinh, neân ñem thieän caên naøy hoài höôùng nhö vaày:

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc voâ löôïng aùnh saùng nhö theá chieáu khaép chaùnh phaùp cuûa chö Phaät.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc aùnh saùng thanh tònh soi thaáy saéc cöïc vi teá cuûa theá gian.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc aùnh saùng lìa che khuaát bieát roõ coõi chuùng sinh roãng laëng, khoâng sôû höõu.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc voâ bieân aùnh saùng, thaân phoùng ra aùnh saùng vi dieäu chieáu khaép taát caû.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc aùnh saùng chieáu khaép, taâm khoâng thoaùi chuyeån ñoái vôùi Phaät phaùp.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc aùnh saùng thanh tònh cuûa Phaät, thaûy ñeàu hieån hieän trong taát caû coõi.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc aùnh saùng voâ ngaïi, moät aùnh saùng chieáu khaép coõi phaùp.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc aùnh saùng lieân tuïc, aùnh saùng chieáu caùc coõi Phaät chaúng giaùn ñoaïn.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc aùnh saùng côø trí chieáu khaép theá gian.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc aùnh saùng voâ löôïng maøu saéc chieáu taát caû coõi, thò hieän thaàn löïc.

Luùc Ñaïi Boà-taùt luùc boá thí caùc thöù ñeøn saùng nhö theá, vì muoán lôïi ích cho taát caû chuùng sinh, an laïc cho taát caû chuùng sinh neân ñem thieän caên naøy tuøy thuaän chuùng sinh, ñem thieän caên naøy thaâu nhaän chuùng sinh, ñem thieän caên naøy phaân boá, thöông yeâu, che chôû, cöùu hoä, laøm sung maõn, nhôù nghó, laøm lôïi ích vaø quaùn saùt chuùng sinh. Ñaïi Boà-taùt ñem thieän caên hoài höôùng nhö vaày khoâng bò chöôùng ngaïi, khieán khaép chuùng sinh an truï trong thieän caên.

Luùc boá thí thuoác men, Ñaïi Boà-taùt ñem thieän caên hoài höôùng nhö vaày: Nguyeän cho taát caû chuùng sinh roát raùo ra khoûi nhöõng phieàn naõo.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh lìa haún thaân beänh ñöôïc thaân Nhö Lai. Nguyeän cho taát caû chuùng sinh laøm thuoác hay, döùt tröø taát caû beänh baát thieän.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh thaønh thuoác A-giaø-ñaø an truï baäc Boà-taùt baát thoaùi. Nguyeän cho taát caû chuùng sinh thaønh thuoác Nhö Lai coù theå nhoå taát caû teân ñoäc phieàn

naõo.

tònh.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh gaàn guõi Thaùnh Hieàn döùt tröø phieàn naõo tu haïnh thanh

phaùt.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh laøm vò Döôïc vöông tröø haún caùc beänh chaúng cho taùi

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh laøm caây thuoác baát hoaïi coù theå chöõa laønh beänh nôi taát

caû loaøi.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc aùnh saùng trí Nhaát thieát nhoå teân caùc beänh taät.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh kheùo hieåu phöông thuoác theá gian chöõa trò cho taát caû chuùng sinh lìa haún caùc beänh, roát raùo an oån, roát raùo thanh tònh, khoâng beänh nhö Phaät nhoå heát taát caû muõi teân beänh, ñöôïc thaân kieân coá voâ taän, ñöôïc thaân nhö nuùi kim cang vi baát hoaïi, ñöôïc taát caû söùc kieân coá ñaày ñuû, ñöôïc vieân maõn nieàm vui cuûa Phaät khoâng theå maát, ñöôïc thaân töï taïi kieân coá cuûa taát caû Phaät, neân luùc boá thí thuoác men, Boà-taùt ñem thieän caên hoài höôùng nhö vaày.

Ñaïi Boà-taùt luùc ñem nhöõng vaät chöùa boá thí nhö laø vaät chöùa baèng vaøng ñöïng ñaày caùc baùu taïp, vaät chöùa baèng baïc ñöïng ñaày baùu quyù, vaät chöùa löu ly ñöïng ñaày caùc loaïi baùu, vaät chöùa pha leâ ñöïng ñaày voâ löôïng ñoà trang nghieâm, vaät chöùa xa cöø ñöïng ñaày traân chaâu ñoû, vaät chöùa maõ naõo ñöïng ñaày ngoïc baùu san hoâ ma-ni, vaät chöùa ngoïc traéng ñöïng ñaày caùc thöù aên ngon, vaät chöùa chieân-ñaøn ñöïng ñaày y phuïc, vaät chöùa kim cang ñöïng ñaày höông toát, voâ löôïng, voâ soá caùc loaïi vaät chöùa baùu ñöïng ñaày voâ löôïng, voâ soá caùc loaïi chaâu baùu cuùng döôøng chö Phaät vì tin ruoäng phöôùc Phaät chaúng theå nghó baøn, cuùng döôøng Boà-taùt vì bieát Thieän tri thöùc khoù gaëp, cuùng döôøng Thaùnh taêng vì laøm cho Phaät phaùp truï theá-laâu daøi, cuùng döôøng Thanh vaên vaø Bích-chi-phaät vì ñoái vôùi caùc baäc Thaùnh sinh loøng tin thanh tònh, hoaëc daâng cuùng cha meï vì toân troïng, daâng cuùng sö tröôûng vì luoân daïy baûo khieán nöông Thaùnh giaùo, tu taäp coâng ñöùc, hoaëc boá thí cho keû thaáp keùm baàn cuøng coâi cuùt vì taâm ñaïi Töø ñaïi Bi duøng maét thöông yeâu, bình ñaúng nhìn taát caû chuùng sinh, vì chuyeân taâm laøm ñaày ñuû Thí ba-la-maät cuûa taát caû Boà-taùt ôû ñôøi quaù khöù, hieän taïi, vò lai, vì ñem taát caû vaät boá thí heát cho taát caû chuùng sinh khoâng bao giôø chaùn boû. Khi boá thí nhö vaäy, ñoái vôùi vaät boá thí, ngöôøi nhaän boá thí, ñeàu khoâng chaáp tröôùc.

Ñaïi Boà-taùt khi duøng caùc loaïi vaät chöùa baùu ñöïng ñaày voâ löôïng baùu nhö vaäy maø boá thí, thì ñem caùc thieän caên hoài höôùng nhö vaày:

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh thaønh taïng voâ bieân ñoàng nhö hö khoâng, nieäm löïc roäng lôùn, coù theå thoï trì troïn veïn taát caû kinh saùch theá gian vaø xuaát theá gian khoâng queân soùt.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh thaønh phaùp khí thanh tònh toû ngoä ñöôïc chaùnh phaùp thaâm dieäu cuûa chö Phaät.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh thaønh phaùp khí baùu voâ thöôïng coù theå thoï trì troïn veïn Phaät phaùp ba ñôøi.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh thaønh phaùp khí roäng lôùn cuûa Nhö Lai duøng taâm tin baát hoaïi thaâu nhaän phaùp Boà-ñeà cuûa chö Phaät ba ñôøi.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh thaønh phaùp khí trang nghieâm quyù baùu toái thaéng truï taâm Boà-ñeà oai ñöùc lôùn.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh thaønh phaùp khí laøm choã nöông töïa cho taát caû coâng ñöùc, tin hieåu thanh tònh ñoái vôùi voâ löôïng trí tueä cuûa Nhö Lai.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh thaønh phaùp khí höôùng nhaäp trí Nhaát thieát roát raùo giaûi thoaùt voâ ngaïi cuûa Nhö Lai.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñöôïc phaùp khí haïnh Boà-taùt coù theå laøm cho moïi loaøi

taän kieáp vò lai ñeàu ñöôïc an truï löïc trí Nhaát thieát.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh thaønh phaùp khí coâng ñöùc thuø thaéng cuûa chuûng taùnh Phaät ba ñôøi, coù theå thoï trì phaùp aâm vi dieäu cuûa chö Phaät.

Nguyeän cho taát caû chuùng sinh thaønh phaùp khí dung naïp taát caû chuùng hoäi ñaïo traøng cuûa taát caû Nhö Lai khaép coõi phaùp, coõi hö khoâng, laøm ñaïi tröôïng phu thöôïng thuû, ca ngôïi Phaät vaø khuyeán thænh chuyeån phaùp luaân. Vì muoán taát caû chuùng sinh ñeàu ñöôïc vieân maõn haïnh Boà-taùt Phoå Hieàn, neân luùc boá thí vaät chöùa Boà-taùt ñeàu ñem thieän caên hoài höôùng nhö vaày.

